

**Sprawozdanie roczne z działalności Stowarzyszenia Polskich i Zagranicznych  
Nauczycieli Kultury Polskiej i Języka Polskiego jako Obcego „Bristol”.**  
**Sprawozdanie za rok 2015.**

W roku 2015 Stowarzyszenie Polskich i Zagranicznych Nauczycieli Kultury Polskiej i Języka Polskiego jako Obcego „Bristol” realizowało zadania statutowe, którymi są:

- a. upowszechnianie potrzeby nauki i znajomości języka polskiego jako obcego oraz kultury polskiej wśród Polonii i cudzoziemców.
- b. inspiracja i promocja badań naukowych z zakresu języka polskiego jako obcego.
- c. obrona interesów szkół oraz instytucji, w których członkowie Stowarzyszenia pracują.
- d. koordynacja działań i przedsięwzięć podmiotów, o których mowa w punkcie 2 oraz wspieranie ich współpracy i wymiany doświadczeń.
- e. podnoszenie jakości kształcenia językowego poprzez ustalenie kryteriów i nadawanie nauczycielom odpowiednich licencji.
- f. dokształcanie i doskonalenie zawodowe (w kraju i za granicą) lektorów języka polskiego jako obcego.
- g. wspieranie produkcji i zaopatrywanie w pomoce dydaktyczne (w kraju i za granicą).
- h. wymiana informacji i prowadzenie banku danych (informacji) o placówkach krajowych i zagranicznych oraz o lektorach nauczających języka polskiego jako obcego.
- i. współpraca z zagranicznymi i międzynarodowymi organizacjami oraz instytucjami w zakresie nauki języka polskiego jako obcego.
- j. wydawanie prac z zakresu promowania i propagowania nauki języka polskiego jako obcego oraz kultury polskiej zagranicą.

W 2015 roku Stowarzyszenie zrealizowało następujące zadania:

**1. Projekty międzynarodowych konferencji i warsztatów regionalnych:**

- a. **Organizacja międzynarodowej konferencji naukowej i warsztatów języka i kultury polskiej dla nauczycieli jppo pracujących na terenie Rosji. W tym roku odbyło się spotkanie z nauczycielami w Rosji, którzy jesienią przybyli do Rostowa nad Donem (14-18 października 2015).**

W spotkaniu wzięli udział nauczyciele języka polskiego w Rosji z obwodu moskiewskiego i irkuckiego (nauczyciele przybyli m.in. z Irkucka, Nowosibirska, Krasnojarska, Tomska, Władywostoku, Jakucka). Warsztaty zostały zorganizowane przez Ambasadę RP w Moskwie, Stowarzyszenie „Bristol” Polskich i Zagranicznych Nauczycieli Kultury Polskiej i Języka Polskiego jako Obcego, Szkołę Języka i Kultury Polskiej Uniwersytetu Śląskiego, Uniwersytet w Rostowie nad Donem. W projekcie wzięło udział 30 nauczycieli uczących języka polskiego pracujących w szkołach, centrach kultury polskiej i stowarzyszeniach polonijnych działających w obwodzie irkuckim i moskiewskim, a także wykładowcy języka polskiego pracujący w szkołach wyższych. Program warsztatów przygotowany przez Stowarzyszenie „Bristol” Polskich i Zagranicznych Nauczycieli Kultury Polskiej i Języka Polskiego jako Obcego oraz Szkołę Języka i Kultury Polskiej Uniwersytetu Śląskiego przeprowadziły: dr Wioletta Hajduk-Gawron (UŚ), mgr Anna Domańska (UW), dr Magdalena Stasiczek-Górna (UW). Założeniem projektu była prezentacja działań wyżej wymienionych ośrodków polonijnych oraz przeprowadzenie warsztatów metodycznych z zakresu nauczania języka polskiego jako obcego i animacji kulturowej. Na początku konferencji zaprezentowana została działalność Stowarzyszenia „Bristol”. Zasadniczy punkt programu stanowiły warsztaty metodyczne poświęcone nauczaniu kultury polskiej i gramatyki języka polskiego, a także zajęcia dotyczące strategii efektywnego nauczania języka obcego w grupach jednorodnych pod względem języka i kultury. Ponadto przedstawiciele Stowarzyszenia „Bristol” przeprowadzili warsztaty. Szczegółowe informacje o projekcie zostały zamieszczone na stronie internetowej Stowarzyszenia.

Częściowo środki na realizację projektu pozyskano z Konsulatu RP w Moskwie. Stowarzyszenie „Bristol” częściowo sfinansowało koszty wizowe przedstawicieli Stowarzyszenia oraz ubezpieczenia.

- b. Współorganizacja konferencji naukowej i warsztatów poświęconych nowym mediom.** Konferencja została zorganizowana na Uniwersytecie Śląskim przez Katedrę Międzynarodowych Studiów Polskich, Katedrę Języka i Literatury Polskiej, Szkołę Języka i Kultury Polskiej oraz Stowarzyszenie „Bristol”. W konferencji wzięli udział członkowie Stowarzyszenia zarówno jako prelegenci, jak też uczestnicy warsztatów. Stowarzyszenie pokryło koszty noclegu jednego z prelegentów. Dokładne informacje znajdują się na stronie Stowarzyszenia.

c. **Organizacja letniej szkoły języka i kultury polskiej dla młodzieży w Irkucku.** Projekt był realizowany od 26 czerwca do 5 lipca 2015. Projekt organizowany był we współpracy z Konsulatem RP w Irkucku oraz Szkołą Języka i Kultury Polskiej UŚ. Do Irkucka skierowano dwóch wykładowców: mgr Agatę Rudzińską (Uniwersytet Śląski) i dr Joannę Przyklenk (Uniwersytet Śląski).

2. **Kontynuacja prac związanych z prowadzeniem strony internetowej Stowarzyszenia.** Strona w zamierzeniach władz Stowarzyszenia ma być przestrzenią integrującą środowisko polonistów polskich i zagranicznych poprzez wymianę informacji. W roku 2015 pozyskano nowe teksty do działów tematycznych: polecane/przeczytane, wykładowca w świecie, dobre praktyki promocji języka polskiego w świecie, pomoce dydaktyczne, ośrodki nauczające jpjo. Na stronie internetowej regularnie zamieszczane były informacje o konferencjach, możliwości podjęcia pracy jako nauczyciel jpjo w ośrodkach zagranicznych oraz wydarzeniach istotnych dla środowiska polonistycznego. Zaobserwowano z jednej strony większą częstotliwość odwiedzin witryny internetowej Stowarzyszenia, z drugiej strony większą aktywność członków Stowarzyszenia, którzy coraz chętniej nadsyłają materiały współtworzące platformę.

### 3. **Współpraca międzynarodowa: Stowarzyszenie „Bristol”.**

W 2015 roku Stowarzyszenie podpisało listy deklarujące chęć udziału w międzynarodowych projektach przygotowywanych przez:

- a. Uniwersytet w Preszowie – plany kolejnej konferencji regionalnej *Język w kulturze – kultura w języku* 3. Wystosowano listy do Instytutu Polskiego w Bratysławie i Ambasadora RP w Bratysławie o wsparcie finansowe przedsięwzięcia, które planowane jest na rok 2016. Uzyskano pozytywne odpowiedzi.
- b. Uniwersytet w Cambridge – kolejna konferencja *Język w kulturze – kultura w języku*. Niestety nie udało się pozyskać dotacji na realizację projektu.

### 4. **Przyjęcie nowych członków w poczet Stowarzyszenia.**

W roku 2015 przyjęto w poczet członków Stowarzyszenia 10 osób.

### 5. **Działania o charakterze organizacyjno-prawnym:**

Władze Stowarzyszenia prowadziły działania na rzecz pozyskania składek członkowskich, prowadziły korespondencję z członkami Stowarzyszenia (listy informujące o podejmowanych działaniach). Założono także stronę Stowarzyszenia na portalu FB.

**6. Stowarzyszenie włączyło się w działania na rzecz obrony interesów instytucji zajmujących się nauczaniem języka polskiego w świecie.**

**7. Władze Stowarzyszenia starały się uczestniczyć w uroczystościach związanych z obchodami jubileuszy ośrodków zajmujących się nauczaniem języka polskiego jako obcego oraz jubileuszach członków Stowarzyszenia.** Przekazano listy gratulacyjne z okazji jubileuszu: Centrum Języka i Kultury Polskiej dla Cudzoziemców Politechniki Krakowskiej. Złożono także gratulacje prof. dr. hab. Władysławowi Mioduncce.

w imieniu Zarządu

dr Aleksandra Achteлик